

ADEVĂRUL

de **CLUJ** ziar independent

ANUL III NR. 461
SIMBATA — LUNI
21-23 SEPTEMBRIE 1991
4 PAGINI 5 LEI

KARO
IMPORT srl EXPORT
în curînd
FOFO
ȘI ALTE SURPRIZE POB 431

TELEX

ALTĂ VESTE SENZAȚIONALĂ

Iată că după ce am aflat, cu uimire, că un război, cel din Afganistan, va înceta la 1 ianuarie 1992 doar pentru că furnizorii de arme vor pune capăt livrărilor către taberele aflate în conflict, dinspre Iugoslavia ne parvine o altă veste senzațională: Uniunea Sovietică nu mai vinde arme acestei țări. Nu se spune exact cînd se va înțimpla minunea, dar din lectura textului se poate deduce că aplicarea hotărîrii sovieticilor va fi imediată. Să înțelegem că, aidoma situației din Afganistan, va înceta în curînd și războiul din Iugoslavia? Este foarte greu de afirmat așa ceva. Interesele aflate în joc în această țară sud-est europeană sînt, la ora actuală, mult mai mari decît cele, oboseite, din îndepărtatul Afganistan. În Croația lupta nu este doar a sîrbilor și croaților din această republică. Dacă ar fi așa, lucrurile s-ar limpezi pînă la urmă, iar combatanții s-ar împăca, epuizați, chiar dacă singele vărsat cere alt sînge vărsat. În Iugoslavia se războiesc ortodocșii cu catolicii, primii (am văzut) părăsiți de rușii mai puțin pravoslavnicîi decît altădată, catolicii aflați în atenția coreligionarilor lor din Apus, inclusiv în aceea, demonstrată, a papei de la Roma. Apoi, în joc sînt interesele unor cercuri și guverne din țările central-europene, care doresc să includă în sfera lor de influență populații și teritorii din Iugoslavia. Și cum altfel poți obține asemenea lucru decît încurajînd, moral și material, tendințele centrifuge din republicile pînă acum federative? Să nu uităm nici faptul că Iugoslavia, prin așezarea ei, prezintă un interes geopolitic deosebit pentru marile puteri ale lumii. Interes care, doamne ferește, s-ar putea extinde și asupra României. Se adaugă „posibilitățile” mari de dezbinare a popoarelor din Iugoslavia și dorința unora dintre ele, pînă la un punct firească, de a se despărți de Centrul pe care îl consideră incompetent în rezolvarea problemelor proprii. Toate aceste lucruri și fapte, exploatare abil, pot stuji celor care cred că pot fi, într-un fel sau altul, stăpîni în această zonă a Europei.

Sigur, putem crede că nu e nevoie de război pentru a obține o separare efectivă. Asta putem crede noi, privind de pe margine spectacolul dramatic al războiului din Iugoslavia. Actorii lui sînt însă alții. De aceea, sistarea livrărilor de arme sovietice către această țară nu pare a fi o condiție determinantă pentru încetarea războiului.

Valer. CHIOREANU

PRIMIM DE LA UNIUNEA „VATRA ROMĂNEASCĂ”

În ultimul număr al revistei „România Mare” este inserat, pe prima pagină, următorul text: „Ca urmare a geloziei nemăsurate a domnului Ion Iliescu, trei dintre luptătorii pentru cauza Transilvaniei, domnii Ioan Alexandru, Radu Ceonța și Corneliu Vadim Tudor, au fost împiedicați să rostească vreun cuvînt evocator la mormîntul de la Tebea al marelui tribun”.

Pentru respectarea adevărului, precizăm următoarele: Ca organizatori și participanți direcți la manifestările de la Tebea, putem afirma că în

protocolul dinainte stabilit s-a hotărît ca derularea programului să fie coordonată de către președintele filialei Hunedoara a Uniunii noastre, prof. Gligor Hașa. Cu același prilej, s-a convenit ca singura alocuțiune să fie rostită de președintele țării. Consiliul director al Uniunii Vatra Românească a fost reprezentat în prezidiul protocolului de dl. dr. Zeno Oprea, președintele Uniunii. Să mai precizăm că dl. Radu Ceonța, președintele P.U.N.R., nu a fost prezent la festivitățile de la Tebea.

Puncte de vedere PROBLEME GRAVE

Ne apropiem de luna octombrie. Griul nu este secerat în întregime. Pămîntul neînsămîntat. Ce e de făcut?

În fiecare zi caut cu înfrigurare în presă, aștept cu nerăbdare să aud la radio sau să văd la televizor o dezbateră fundamentală și cuprinzătoare a problemei griului. Din nefericire, pînă în prezent așa ceva nu mi-a fost dat. Toate intervențiile întreprinse pe această temă, inclusiv la „Viața satului”, în cadrul căreia se abordează multe probleme esențiale pentru agricultură, sînt fragmentare și se referă numai la anumite aspecte sau la anumite locuri.

Considerînd că pîinea întregii țări pe o perioadă de cel puțin 2 ani este o problemă majoră, solicit de urgență o dezbateră exhaustivă și competentă pe această temă de către cei răspunzători. Aceasta cu atît mai mult cu cît deruta în care se găsește (sau a fost dusă) azi țărînimea este îngrozitoare. Lumea satelor este incapabilă să facă ceva într-un domeniu atît de important. Aplicarea legii fondului funciar este neglijată. Din această cauză rezultă o stare de tragică confuzie. Guvernul are datoria să lămurească de urgență motivele pentru care ea nu a fost aplicată și să îndepărteze pe toți cei care se opun aplicării

ei. Altfel se poate face el însuși vinovat de subminarea economiei naționale, fapt cu consecințe deosebit de grave. Mulți țărani consideră faptul că ei sînt puși în imposibilitatea de a-și lucra pămîntul ca o metodă diabolică prin care se urmărește ca ei să renunțe la pămînt înainte chiar de a-1 fi primit, că sînt împinși cu milioane ascunse și perfide spre un nou sistem colectivizat. Domnul Valer Chiorean, redactor șef adjunct al unicului ziar independent din Cluj, apreciază într-un articol că majoritatea țărănilor cred deja că lor le era mai bine în vremea C.A.P.-urilor. Domnia sa vede un pericol în aplicarea rapidă a legii funciare, aplicarea rapidă a acestei legi, după domnia sa ar duce urgent la foamete. De aceea domnia sa vede în noile asociații țărănești singura salvare a țărănilor cît și a noastră. Reprezintă această părere o recomandare voalată pentru ceea ce ar fi bine să facă țărîni?

Întrebarea este: poate oare o asociație lucra pămîntul fără unelte sau apelînd la uneltele S.M.A.-urilor, despre care domnul Chiorean susține, pe drept cuvînt, că s-ar putea obține azi doar cu prețuri exorbitante (20 mii lei hectarul în sămîntat cu griu)? Sînt oare aceste prețuri

în așa fel aranjate că țărînul să nu le poată plăti? Dacă S.M.A.-ul are cu ce să lucreze pămîntul, de ce nu o face? Iar dacă nu are, în momentul reasocierii (sau recolectivizării) va avea? Va lucra atunci pămîntul fără banș sau cu bani mai puțini, pe care nu va trebui să-i plătească tot țărîni?

Eu cred că punerea fără întîrziere la dispoziția țărănilor a pămîntului, a uneltelor de lucru, a semîntelor de calitate, a erbicidelor etc., etc și posibilitatea reală de alegere liberă de către ei a modului în care să-și lucreze pămîntul ar fi calea cea mai eficientă și sigură a ieșirii din impas. Cine poate face acest lucru și cine este dator să îl facă? Numai și numai guvernul. Poate îi lipsesc fondurile. E posibil. Cu averea imensă a P.C.R.-ului, pe care nici pînă în ziua de azi nu a reușit să o evalueze în întregime — cel puțin nu s-a comunicat această evaluare (atît este de mare) — se puteau obține uneltele necesare fie din interior, prin reprofilarea unei părți a industriei noastre, fie din exterior.

Timpul nu așteaptă. Necazul este mare.

Dr. Ioan PAȚIU

ANUNT

Asociația pentru Adevărul Revoluției din județul Cluj, formată din rîniți și urmași ai eroilor Revoluției, organizează în Cluj, Joi, 26 septembrie 1991, ora 15, pe traseul P-ța Libertății — P-ța Ștefan cel Mare (Procuratura Militară) și retur, un

MITING ȘI MARS PENTRU ADEVĂR

Scopul manifestației noastre este deschiderea procesului de

la Cluj și pedepsirea vinovaților. Facem un apel omenesc la toate formațiunile politice, indiferent de opțiune și orientare, să ni se alăture. Sîntem convinși că aflarea adevărului Revoluției este scopul comun al tu-

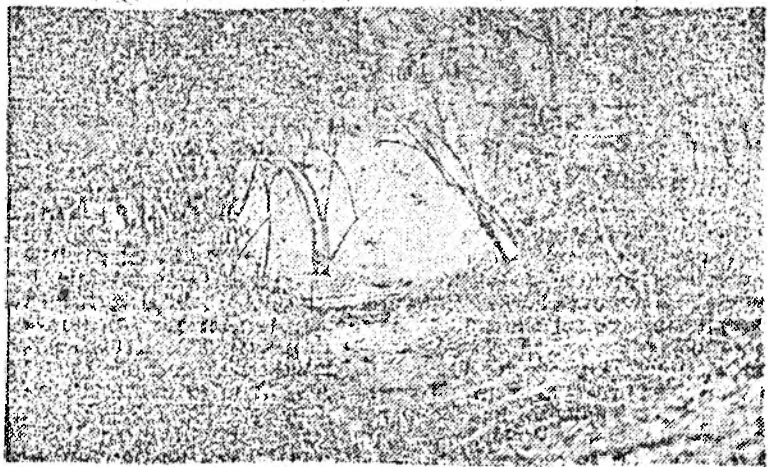
turor forțelor oneste, minus cei care sînt implicați în uciderea și rănirea noastră. Dovadă că formațiunile politice clujene (care există în primul rînd datorită jertfei noastre) interesate în aflarea adevărului și nu doar în cucerirea puterii și a avantajelor acesteia, vor participa la acțiunea noastră.

Avem nevoie de o atitudine mai hotărîtă a tuturor formațiunilor politice față de durerea cu care asistăm mereu la ridicarea în grad a celor care ne-au împuscat.

Am fi nespuse de onorați dacă ar da curs invitației în mod special Asociația Foștilor Deținuți Politici, Asociația Invalizilor de Război și Asociația Veteranilor de Război, care reprezintă pentru noi simboluri de patriotism și cinste. Dar în afară de acestea, toate formațiunile și organizațiile care vor să ni se alăture sînt binevenite și le rugăm să-și anunțe participarea în timp util și să-și delege purtători de cuvînt în spiritul manifestației noastre, contactîndu-ne la sediul Asociației, B-dul Eroilor nr. 2, tel. 11-64-16, interior 224.

COPILII MARTIRILOR DIN
REVOLUȚIE AȘTEAPTĂ UN
GEST DIN PARTEA POPORULUI ROMÂN!

COMITETUL



Pe aici, frunzele se aștern una peste alta

Foto Nicolae PETCU

● Trecerea în revistă a stadiului relațiilor actuale dintre România și Republica Africa de Sud, precum și perspectivele dezvoltării acestora au constituit principalele subiecte abordate în cadrul întîrvederii pe care primul ministru al României, domnul Petre Roman, a avut-o cu doamna doctor Anita Worrall și doctor Denis Worrall, reprezentanți ai conducerii sud-africane care, la invitația Parlamentului României, au efectuat o vizită în țara noastră.

● Tiraspol — La Tiraspol a avut loc o adunare a ofițerilor din unitățile militare sovietice dislocate în oraș. Militarii au calificat drept nelegitimă hotărîrea Parlamentului Republicii Moldova cu privire la retragerea forțelor armate sovietice de pe teritoriul republicii. Ofițerii au avertizat, totodată, Guvernul Moldovei că, în cazul în care se vor face încercări de a debloca cu forța căile ferate, armata se va situa de partea așa-zisei gărzi naționale a republicii moldovene. Avem, deci, încă un exemplu de „neamestec” al armatei sovietice în treburile interne ale unei republici independente, arată Moldova—pres.

● Belgrad — Cea mai importantă desfășurare militară federală de la începutul ostilităților cu forțele croate — 400 de blindate, autotururi și transportoare de trupe — s-a îndreptat spre Slavonia, în estul Croației, în special în direcția orașului Vukovar, simbol al rezistenței croate, după trei săptămîni de bombardamente și lupte, s-a constatat la fața locului.

● Zagreb. — Luptele au continuat în Croația, făcînd cel puțin 20 de morți în ultimele 24 de ore. Orașul Vukovar din Slavonia a fost din nou bombardat de artileria, aviația și marina militară de pe Dunăre, în vreme ce un atac cu tancuri a fost respins.

● Belgrad — Luptele au continuat pe coasta Adriatică, în special în regiunea Zadar. Conducerea Bosniei și Herțegovinei a decis la Sarajevo să nu mai trimită oameni sub drapelul armatei federale.

● Haga — Membrii de externe din țările membre ale C.E.E. nu au ajuns la un acord asupra trimiterii unei forțe de pace europene în Iugoslavia, în urma unei reuniuni excepționale la Haga.

● Tel Aviv — Ministrul israelian al sănătății, Ehud Olmert, considerat colaborator apropiat al primului ministru, a afirmat că Israelul ar putea să-și reconsidere atitudinea față de conferința de pace după luările de poziție americane privind teritoriile ocupate. Primul ministru israelian Yitzhak Shamir, a cerut Statelor Unite să dea dovadă de „obiectivitate” în procesul de pace și să nu afecteze una din părțile implicate.

● Tunis — Palestinenii vor adopta o poziție „negativă” în ceea ce privește o participare palestiniană la conferința de pace, ca urmare a ultimelor propuneri americane, a anunțat la Tunis șeful departamentului de informații al O.E.P., Yasser Abed Rabbo.

● Tokio — Tăifunul „Luke” care s-a abătut pe coasta Pacificului, a provocat în Japonia 7 morți și 4 dispăruți.

● Ca urmare a cererilor primite, Banca Națională a României a hotărît prelungirea termenului limită de preschimbare a banotelor de 10 lei, la data de 16 octombrie 1991. Preschimbarea se poate face de către persoanele fizice și juridice numai la ghișeele unităților bancare.

IN ATENȚIA IUBITORILOR FOTBALULUI!

Dintr-o regretabilă greșală, pentru care ne cerem scuze, în ziarul nostru de ieri, în Programul competițiilor sportive a apărut știrea că meciul dintre C.F.R. și CEAHLAUL PIATRA NEAMȚ va avea loc duminică. În realitate el se va disputa astăzi, pe stadionul din strada Mașiniștilor, cu începere de la ora 11.



ȘI LA ȚARĂ A ÎNCEPUT ȘCOALA...

Iată-ne, așa cum promisem mai deunăzi, la drum într-una din primele ieșiri pe la școlile din județ, la puțin zile după începerea anului școlar. Ca să vedem cum mai e cu școala la țară, ce spun unii și alții, cu ce probleme sînt confruntate conducerile școlilor acum, cînd grijile tuturor ar

trebui să se concentreze numai și numai asupra procesului de învățămînt. Nu ne-am așteptat să găsim lucrurile pe roze, mai ales că oamenii școlii au bunul simț să nu se plîngă, dar dacă ar fi fost toate bune, ce rost ar fi avut să ne mai deranjăm noi și să vă plictisim pe dumneavoastră? Așa-

NU AVEM GALEATA (?)

În Școala generală de 8 ani din Căpușul Mare miroase a vopsea proaspătă, semn că bunii gospodari ai locului s-au ocupat peste vară de înfățișarea acestui așezămînt de învățămînt. Mai sînt necesare unele reparații curente, la mobilier, despre a căror finalizare domnul director adjunct, prof. Ioan Martiș, vorbește cu oarecare optimism. Și nu ne îndoiim că are toate motivele să creadă că așa va fi, dar ce te faci cînd domnul director (plin sau adjunct) face nopți albe din cauza: acoperișului prin care plouă (meștere, repară acoperișul, dar fă-o benevol, dacă se poate!), a zărilor pentru uși (comerțul nu oferă nimic), a geamurilor, a materialelor de uz didactic sau pentru curățenie (săpun, detergenți, măști, găleți etc. Nu-i nimic; tanti Kati, mai faceți curat în trimestrul următor, că pe acesta s-au epuizat cei 550 de lei afectați acestui tip de cheltuieli!!!). Aceasta e, decodi-

ficată, semnificația subtitlului. Mai e și grija autobuzului care trebuie să-i transporte pe copii, a lemnelor pe care școala — cu repartiția „în mîna” — e nevoită să și le procure cum și de unde poate potrivit experienței anilor trecuți, recomandată a fi urmată și în prezent, profesorii și elevii mai mari, chiar și unii părinți, trebuie să se deplaseze la munte, să se ocupe efectiv de tăiatul și transportul lemnului la școală, ceea ce, pe lângă efortul financiar și de altă natură, înseamnă și vreo 3-4 zile pierdute de cei amintiți mai sus. Cît privește manualele, școala a primit cam trei sferturi din necesar: pentru clasa I, din 37 de abecedere s-au primit 20 și situația este aproape identică în ceea ce privește celelalte manuale pentru clasele mai mari. Pentru clasa a II-a, care a început studiul limbii franceze, nu există nici un manual. Unde este posibil, sînt utilizate și ediții mai vechi ale manualelor.

Altă problemă: lipsesc cu de-

săvîrșire cataloagele! (nu are depozitul), promisiuni există, eventual, pentru finele trimestrului. Noroc cu directorii pre-văzători, care și-au procurat din timp cîteva cataloage pentru clasele I-IV. Altfel... Ce să mai vorbim, copiii nu mai trebuie să învețe să scrie pentru simplul motiv că nu există table! Fabricile din Buzău și Mediaș nu livrează table din sticlă la dimensiunile solicitate în școli. Cu toate aceste greutăți, școala a început.

PARCA SE CONTINUA PROGRAMUL „ȘORA”

ține să sublinieze, nu fără o undă de regret, un vechi om al școlii, directorul Liceului teoretic „Octavian Goga” din Hue-din, domnul profesor Teodor Rosca, Nu, Hue-dinul nu e „țară” ci, pur și simplu, un punct inevitabil al raidului nostru. Iar liceul, un gen de barometru pentru tot ce înseamnă probleme școlare în zonă. Temele discuției: asigurarea cu cadre didactice pentru învățămînt. În cadrul liceului din Hue-din, devenit teoretic, a crescut mult ponderea disciplinelor umaniste, peste posibilitățile de acoperire cu cadre. Exemplul cel mai edificator este că, pentru cele două catedre de limbă latină, nu există nici un cadru de specialitate, și nici perspective de a fi găsit cineva. Cînc se oferă să predă latina la Hue-din? Situația e precară la limbi moderne, chiar și la română, la științe sociale. Planul de învățămînt nu a fost elaborat în concordanță cu situația reală în perioada de tranziție, acesta e

adevărul! Apoi, problema programelor școlare. La această oră, fiecare cadru ar fi trebuit să aibă în buzunar programa proprie și este neplăcut și dificil să pleci la lucru descoperit, cum se spune. Această lipsă e mai gravă chiar decît lipsa manualelor — e de părere domnul director. Pentru că am amintit de manuale, să spunem lucrurilor pe nume: Liceul din Hue-din nu a ridicat în această toamnă nici un manual. Comenzile au fost depuse din aprilie la Inspectoratul școlar. Să se fi rătăcit? Se pare că la Hue-din au sosit, totuși, manuale, așa că, la ora cînd apar aceste rînduri, situația să se fi schimbat în bine și la liceul amintit. Spațiul nu ne permite să mai vorbim și despre multe altele care îl preocupă pe domnul director — credem că nu numai pe dumnealui...

SĂ AVEM ȘI NOI LOT ȘCOLAR!

Sau măcar o parte infimă din loturile cu care, odinioară, și școlile au „intrat” în C.A.P. Lucrul e valabil pentru toate școlile din mediul rural — ne spunea doamna profesoară Ana Ropan, directoarea Școlii generale din Gilău. Avînd internat și cantină, școlii îi lipsește lotul școlar ca „pîinea caldă”. Să sperăm că apelul nostru va fi receptat de cei în drept și va fi luată o hotărîre înțeleaptă și unitară, care să-i mulțumească pe toți. Despre cele bune — și sînt multe la Școala din Gilău — cu altă ocazie.

A consemnat
Michaela BOCU

ȘTIRI — INFORMAȚII • ȘTIRI — INFORMAȚII

EXPOZIȚIE DE PICTURA

Joi după masa, la Galeria de artă a Asociației Artiștilor Plastici Amatori a avut loc vernisajul expoziției de pictură semnată Liubomira Marusciac și Varga Maria. O invitație la dialog, prin intermediul frumosului.

INVITAȚIE

Ne revizitează Serghei Sincorenco Danilovici, celebrul „calduș” alb din Ucraina care, prin metodele medicinei netradiționale, va încerca vindecarea oricăror maladii. Va putea fi găsit, luni, 23 septembrie, la hotelul Casei Tineretului.

„ECONOMIA DE PIATĂ”

S-a pus în vânzare, începînd de ieri, nr. 3 al publicației „Economia de piață”, editată de Departamentul Presă/Publicitate al Casei de Comerț și Industrie Cluj, editor fiind Carol Hârșan. Un sumar bogat și de interes, din care desprindem, pentru dv., Creditul băncar și riscul, partea a doua, Ordinul nr. 18, Completarea cererilor de licență de import-export, Calendarul tirajurilor din județul Cluj, pe 1991, știri și informații internaționale de un larg interes.

„MOZART LA SALZBURG”

Clubul Escuterpe și Clubul Humboldt prezintă în cadrul ci-

ciului Orașele muzicii, conferința audio-dia Mozart la Salzburg. Prezintă dr. Doru Dejica și dr. Paul Porr. Sînteți invitați luni, 23 septembrie, orele 18, la sediul Forumului Democrat German, strada Moșilor nr. 18.

DEBUT INSOLIT LA OPERA ROMÂNĂ

În ziarul nostru de miercuri am anunțat deschiderea stagiunii Operei Române cu „Răpirea din Serai”. În distribuția spectacolului a survenit o modificare de ultimă oră. Din cauza îmbolnăvirii sopranei Adriana Croitoru, rolul Constanța a fost susținut de soprana Maria Moisa, solistă în cor. Un lucru remarcabil: înlocuirea s-a făcut fără nici o repetiție generală sau de regie. Felicitări pentru curajul de a aborda rolul în aceste condiții, felicitări pentru prezența artistică și scenică.

„AMPRENTE”

Semnalăm cu plăcere apariția volumului Amprente, semnat de Eugen S. Cucerzan, volum apărut la Editura „RECOMFINAS — Fapta Transilvăneană” Cluj. În cuprins — aforisme, maxime, sentințe, preocupări mai vechi ale autorului subliniate și în aforismul „O idee este cu atît mai fertilă cu cît, originală fiind, continuă o mai veche tradiție”.

Dem. ȘOFRON

lătă-verde — 8 lei buc.; gogonele 25 lei kg.; sfeclă — 15 lei kg.; strugurei — 30 lei kg.; macriș — 6 lei coșul; hrean — 10 lei leg.; mure — 50 lei kg.; mere — 30 lei kg.; pere — 25-30 lei kg.; prune — 25-30 lei kg.; lubenifiă — 10 lei kg.; pepene galben — 30 lei kg.

SPECTACOL

Spectacolul „Teroriști fără cătușe”, prezentat de Teatrul țigănesc din Moscova, în colaborare cu Filarmonica de Stat din Ploiești, programat pentru duminică, 22 septembrie a.c. la Sala Sporturilor, va avea loc numai de la orele 17.

nicii de recuperare Cluj. Cu acest prilej se vor face comunicări foarte importante privitoare la facilitățile obținute de membrii asociației și vor fi discutate problemele specifice nou ivite.

ASOCIAȚIA BOLNAVILOR CARDIACI OPERAȚI DIN CLUJ

Anunță ședința extraordinară pentru ziua de marți, 24 septembrie, ora 17, în Amfiteatrul Cli-

AGENDĂ

Programul Studioului de Televiziune Cluj: Luni — 9,00 — Emisiune în limba germană; 9,45 — Emisiune în limba maghiară; 11,30 — Editorial. Evenimente. Mozaic; 12,30 — Puncte de vedere; 13,00 — Film „I de la I-car”; 12,30 — Chemarea pămîntului: Ce mai fac intelectualii satului; 13,45 — Cîntec transilvan: Mariana Morcan. Marți — 9,00 — Actualități. Publicitate. Anunțuri; 9,10 — Pasărea măiastră: Arhitectura tradițională țărănească din Ardeal; 9,20 — Telemidiane culturale — cu sprijinul ambasadelor engleză, germană și franceză. Miercuri — 9,00 — Actualități. Publicitate. Anunțuri; 9,10 — Clubul științei: O „arhivă” unicat: herbarul Universității clujene; Știință și frumusețe: reportaj de la IRIS Cluj-Napoca; 9,40 — Mini-Max. Teletop. Joi — 9,00 — Emisiune în limba maghiară. Vineri — 9,00 — Actualități. Publicitate. Anunțuri; 9,10 — Omul și societatea: Tubiți Clujului? — anchetă; Documentar: „America — noii emigranți”; 9,40 — Universul creștin: 600 de ani de atestare documentară a Episcopiei de Maramureș; Din actualitatea vieții spirituale transilvane. Sîmbătă — 8,00 — Video week-end; 8,40 — Emisiune în limba maghiară.

Teatrul de păpuși prezintă duminică, ora 11: CENUȘĂREASA (secția maghiară); ora 12,30 — POVEȘTEA PORCULUI (secția română).

Filarmonica de Stat prezintă luni, ora 19, biserica Sfîntul Mihail — Piața Unirii, Orchestra Simfonică a Filarmonicii de Stat. Dirijor: Erich Bergel. În program: Bach — „Arta fugii”.

RADIO Cluj

LUNI, 23 septembrie: 6,00 — 8,00: Bună dimineața — actualități și muzică; 10,00 — Realitatea economică: Investitori străini de capital în județul Cluj; 10,20 — Eu doinesc, codrul răsună: Cîntec și jocuri populare; 10,50 — Cîntec șoptit — moment poetic; 11,00 — Radioenciclopedia: Dialogul literelor cu cifrele; 11,30 — Globul muzical: Muzică din filmul „Incoruptibili” (11); 12,00 — Revista revistelor; 12,15 — Muzica secolului nostru; 16,00 — Meridiane și paralele în lumea de azi: Documentar „Teoria sfe-

relor de influență”; 16,30 — Miracolul sunetelor: Compozitorul Karunesch; 17,00 — O oră pentru toată lumea — radioactualități și muzică; 20,00 — Top 10 — muzică ușoară;

MARTI, 24 septembrie: 6,00 — 8,00: Bună dimineața — actualități și muzică; 10,00 — Pasărea măiastră: Obiceiuri de toamnă; 10,30 — Divertisment orchestral; 11,00 — Corifeii ai artei lirice: Nicolae Secăreanu (VII); 11,30 — Salonul artelor: Cum vîd noua stagiune a actorii și regizorii?; 12,00 — Pagini din opere; 12,30 — Ateliere muzicale; 16,00 — Pro Natura: Ecologie și alimentație; 16,40 — Varietăți muzicale; 17,00 O oră pentru toată lumea — radioactualități și muzică; 20,00 Lecturi literare: Poeți clujeni contemporani, Marta Petreu și Ion Mureșan; La fîntina dorului — Cîntărețul de muzică populară Petru Petruș;

MIERCURI, 25 septembrie: 6,00 — 8,00: Bună dimineața — actualități și muzică; 10,00 — Ambient 2000: Experiențe arhitecturale; 10,30 — Anotimpuri muzicale; 11,00 — Chemarea pămîntului: Lîceele agricole față în față cu cerințele agriculturii privatizate; 11,30 — Interpreți de muzică populară; 12,00 — Reporter '91: Noptile albe ale marilor orașe; 16,00 — Salonul artelor; 16,30 — Supersound — muzică ușoară; 17,00 — O oră pentru toată lumea — radioactualități și muzică; 20,00 — Radiocenaclul: Lumea literară a Maramureșului; 20,30 — Unda preferențelor — muzică populară la cererea ascultătorilor;

FILME

PROGRAMUL FILMELOR DE LUNI

Republica — renovare • NO-ROCU GHINIONISTULUI (11; 13) • COBRA (15; 17; 19) sala A • PROGRAM VIDEO (12; 14; 16; 18) sala B Dacia • VRE-MEA ȚIGANILOR (11; 13; 15; 16; 18) sala A • CRIMA PRIN ILUZIE (12; 14; 16; 18) sala B Mărășli • A FI SAU A NU FI LUP (9; 11; 13; 15; 17; 19) — Victoria • NU TREZI POLITAIUL CARE DOARME (11; 13; 15; 17; 19) — Arta • ORFANII, seriile I și II (12; 14; 16; 18) — Muncitorește • ORAȘUL FANTOMĂ (11; 13; 15; 17; 19) — Favorit • MARK, POLITISTUL (11; 13; 15; 17; 19) — Timpuri Noi • NU VREAU „PORNO”. Interzis sub 18 ani (11; 13; 15; 17) — Capitol.

Volei:

O SPECTACULOASA PROMOVARE ÎN DIVIZIA B: RECORD CLUJ

Echipa de fete Record C.S.S. prin fuzionarea cu Clubul sportiv școlar — a bătut la porțile diviziei B de mai multe ori. Și anul acesta a reușit, întregind fericit, tabloul promovărilor. A cîștigat detașat campionatul județean (despre care sperăm să vă oferim mult mai multe date) și tot detașat, turneul de calificare de la Brașov. Echipa va fi condusă de pe banca tehnică, prima nouată, de domnul profesor Mihály Belá, fost antrenor la C.S.S. Zalău. Lotul este format din opt senioare, Cristina Matus, Anca Cozma, Ioana Dumitru, Valentina Turdean, Dana Bercea, Ramona Ignat (de la „U” — Electronica), Marcela Tanca, Adriana Cimpean și cinci junioare, — Zoltáni Noemi, Oana Mărginean, Adina Jucan, Carmen Lugeojan și Mariana Călina. S-a început cu o pregătire centralizată, 9-18 august, în stațiunea Pîntinele, urmată de pregătiri în localitate, cu meciuri amicale, în special în compania proaspetei divizionare A, „U”, o pregătire tehnico-tactică. Meciurile echipei se vor desfășura în sala de sport a Liceului „Traian Vuia”, ele începînd printr-o interesantă întâlnire, încă din prima etapă, cu Politehnica Timișoara (28 septembrie), partidă ce va atrage numeroși iubitori ai echipei și ai voleiului în general. Este o serie dificilă, celelalte echipe fiind, aceasta este și ordinea întîlnirilor, Armătura Zalău (d), CSS Banatul Lugoj (a), Voința Miercurea Ciuc (a), I.G.C.L. Brașov (d), Metalotehnica Tîrgu Mureș (a), I.G. C.I. Petrosani (d), Toplițana Toplița (a) și Olimpia Oradea (d). Un număr de cinci meciuri acasă și patru în deplasare.

Sponsori ai echipei sînt Șeful S.A. și Argos S.A., remarcîndu-se implicarea efectivă a unor adevărați iubitori ai sportului, domnul Voicu Lugeojan, președintele Asociației sportive și doamna Viorica Cuteanu, președinta secției de volei. O echipă la început de drum căreia îi dorim mult, mult succes.

Dem. ȘOFRON

TENIS

TURNUL SATELIT FEMININ

După primele trei tururi ale turneului, 6 jucătoare desemnate drept „cap de serie” au fost eliminate din concurs: Katerina Zajacova, Michaela Uhnakova, Regina Chladkova (Cehoslovacia), Mirela Buciu, Daniela Buricea și Daniela Ivana (România). În schimb, Cătălina Cristea, favorita numărul unu, confirmă așteptările, ea cîștigînd cele două partide sustinute pînă acum, fără să piardă nici un set: 6-3; 6-1 cu Mădălina Dumitrescu și 6-0; 7-5 cu Mădălina Alexe. În sfîrșitul de finală Cătălina Cristea o va întîlni pe Isabela Martin, care a eliminat-o pe una dintre favorite: Mirela Buciu. Intra forma bună se află și jucătoarea Diane Samungi, care s-a calificat în sfîrșitul, învingînd-o clar pe una dintre favorite, Daniela Ivana cu 6-2; 6-0.

Dar iată rezultatele tehnice ale optimilor de finală: Cătălina Cristea — Mădălina Alexe 6-0; 7-5, Isabela Martin — Mirela Buciu 7-5; 6-3, Patricia Markova — Katerina Zajacova 6-4; 6-4, Daniela Vlad — Michaela Uhnakova 7-6; 6-4, Mihaela Vulpe — Daniela Buricea 2-6; 6-2; 6-4, Lea Ghirardi — Maria Popescu 6-0; 6-2, Diane Samungi — Daniela Ivana 6-2; 6-0 și Aura Zirnoveanu — Regina Chladkova 6-2; 6-3.

Sfîrșiturile de finală se anunță cel puțin după calculele hîrtiei, deosebit de echilibrate.

Cornel POP

mozaic • mozaic

Repere sentimentale

LA ULM, 60 DE... MINUTE

Cu cîtva timp în urmă, citind romanul lui Mircea Eliade intitulat „Noaptea de sinziene”, am aflat că cel mai înalt turn de catedrală din Germania se află în orașul Ulm, despre care știam doar că era locul unde s-a născut Einstein. Și-atunci mi-am amintit de o trecere meteorică prin acest oraș, mai precis prin gara-acestui, cu ocazia unui incident petrecut cu ani în urmă. Incident din care n-a mai rămas decît parfumul suav al trecutului... și o amintire frumoasă.

Eram un minigrup de patru și făceam o călătorie turistică în circuit prin cîteva țări europene, cu trenul. Pe-atunci era foarte ieftin, se plătea în lei și foile de drum eliberate prin O.J.T. Îți dădeau dreptul să în curs de nu știu cîte luni să întreprinzi oriunde călătoria, fără nici o viză. Așa că noi, fie că dormeam în tren, fie că debarcam în vreo localitate unde aveam prieteni sau cunoșcuți, care ne găzduiau o noapte-două. Străbătusem Ungaria și Austria, ne opriseam la München și acum eram în drum spre Stuttgart. Totul mergea bine, fără nici o dificultate pe parcurs, locurile, orașele, oamenii ni se păreau frumoși. Iată însă că, pe la mijlocul distanței dintre München și Stuttgart, un controlor, studiind atent foile noastre de drum, declară că nu sînt bune. „Cum adică — ripostăm noi — pînă aici nimeni nu a semnalat acest lucru. Nu se poate, de ce nu sînt bune?” „Nu interesează — ne spune din nou controlorul — eu vă spun că foile sînt VALABILE, dar nu sînt BUNE”. „Adică?” — întrebăm nelămurii. „Foile sînt valabile, dar neavînd copertă din carton, nu sînt bune. Va trebui să plătiți o amendă de o sută de mărci de om și să coboriți la prima oprire. Pregătiți-vă bagajele, peste cinci minute vom fi la Ulm”.

Nimic nu l-a mai putut elinti de la acest verdict. Cu inima strînsă și cu o ciudă zadarnică am plătit amendă, am primit cîte o chitanță, ne-am pregătit valizele și peste zece minute ne aflam pe peronul gării din Ulm, privind la trenul care părăsea, fără noi, gara. Ce era să facem? Am acționat cum ne-am priceput. Un individ de la informații ne-a îndrumat spre un alt birou, iar de aici am fost trimiși la șeful gării, care a studiat cu atenție documentele noastre și a exclamat: „România? Da, da, nu e primul caz”. Apoi, foarte calm, a scos un set de cartoane (din care trebuia să avem și noi) și ne-a prins cu un aparat de capsat foile de drum. „Iată, a spus apoi, acum foile dumneavoastră de drum sînt bune și valabile. Dar asta trebuia făcut în gara de unde ați plecat. Mă rog...” „I-am mulțumit și cu sfială i-am întins și cele patru chitanțe de amendă. A dat un telefon și ne-a îndrumat la biroul nr. N. Acolo, un alt individ, la fel de amabil, ne-a luat chitanțele și — incredibil — ne-a pus în față 400 de mărci. Cu mare bucurie am revenit la bagajele noastre și, consultînd mersul trenurilor, am constatat că spre Stuttgart erau trenuri din oră în oră. N-am avut timp să ne bucurăm prea mult că trenul a și sosit: tot curat și tot aproape gol. Ne-am instalat în compartiment. Din momentul în care fusesem debarcați trecuse exact o oră.

Priveam cum se pierdea în zare săgeata catedralei gotice din centrul orașului, despre care nu știam atunci că este cea mai înaltă din Germania. Poate, dacă l-am fi citit mai devreme pe Mircea Eliade, rămîneam să o vizităm. Așa însă, ne-am continuat drumul, inconștienți și veseli, spre apus.

Dorin ALMAȘAN

DE PRETUTINDENI

VODCA

„SMIRNOFF” REVINE ACASĂ

În curînd, în U.R.S.S. își va face apariția vodca „Smirnoff” sau „Smirnovskaia”, cum i se spune odinioară în Rusia. Aceasta se va petrece în ianuarie 1993, cînd vor intra în producție o uzină (care se va construi la Moscova) și secții ale unei alte uzine, aflată în funcțiune în prezent la Tver. Volumul preconizat al producției zilnice va fi de 140.000 sticle de cîte 0,6 litri. Foarte acestea le promite un nou întreprinzător rus, stră-strănepotul celebrului Piotr Smirnov, pe nume Boris Smirnov. Nu demult, el a înființat — împreună cu tatăl său și cu un frate — firma „P.A. Smirnov și urmașii din Moscova”. Mai exact, o mică întreprindere de stat, cu un fond statutar de 55 milioane ruble.

PE ECRAANE — „PRIMUL CERC”

Fostul castel al familiei Rothschild, din localitatea franceză Farrières, a constituit decorul în care a fost turnat „Primul cerc”, film de televiziune canadiano-francez, al cărui scenariu a fost scris pe baza romanului omonim al lui Alexandr Soljenitșin. Realizatorul filmului, Sheldon Larry, nu a reușit să-l înființeze pe celebrul scriitor rus. În rolurile principale au fost distribuiți, printre alții, Christopher Plummer și Murray Abraham (noul interpret al lui Salieri din filmul Amadeus, realizat de Milos Forman).

LA RIO, ÎN IUNIE 1992

Conferința Națiunilor Unite pentru mediul ambiant și dezvoltare

tare ce se va desfășura la Rio de Janeiro, în iunie 1992, va fi ultima ocazie de a se evita o catastrofă ecologică la dimensiuni planetare în secolul XXI — apreciază reprezentantul ONU pentru „Rio — 92”, într-un interviu acordat cotidianului „Jornal do Brasil”. Unica soluție pentru umanitate — a declarat el — constă într-un nou concept: „eco-nomia”. Este vorba de o nouă economie care încorporează ecologia ca factor principal în procesul de dezvoltare. Unul din principalele obiective ale conferinței „Rio-92” va fi eradicarea sărăciei mondiale; resursele planetei putînd permite înfăptuirea acestui deziderat universal.

SFIRȘITUL DISPUTEI

„Walt Disney Co” și „Henson Associates” au semnat un acord prin care se permite prezentarea a două spectacole „Muppet” în parcul „Disneyland” din Orlando, Florida. În acest fel se speră să se pună capăt disputei dintre producătorii lui Mickey Mouse, respectiv, ai broscuțului Kermit, pe care compania Disney a numit-o o „neînțelegere regretabilă”. De fapt, disputa a avut la bază acuzațiile producătorului lui Kermit, conform cărora „Disney Co.” a utilizat personajele sale fără licență pentru drepturile de autor. Acordul semnat reglementează și acest aspect, el stipulînd, în plus, prezentarea spectacolelor „Muppet” timp de 18 luni.

MAGIE SAU PARAPSIHOLOGIE

Brazilianul Joao Texeira a venit să-și exercite talentele de vindecător la Lima, alegînd stadionul „Mama Doello” drept cabinet de consultații. Și, cum operația este un lucru mare, mai mult de 35.000 de bolnavi peruani, atinși în principal de holeră, au venit pe stadion pentru a fi vindecați. De la sosirea sa la Lima, Texeira — care este însoțit de doi medici, 30 de asistenți și doi avocați — a cunoscut în cîteva zile triumful, succesul, căldura primirii pe care i-au făcut-o bolnavii. A cunoscut, pe de altă parte, și oprobiul Colegiului Medical din Peru, respingerea din partea neîncrezătorilor. Important este că a obținut aprobarea Ministerului peruan al Sănătății, ba chiar și pe aceea a unui procuror al republicii, pentru a-și exercita funcțiile.

Procurorul Eloy Velasquez, de exemplu, a apreciat că Texeira, prin acțiunea minilor lui, nu face nimic „dăunător vieții și sănătății, atita timp cît nu operează...”. Ministrul sănătății a apreciat, la rîndul său, că brazilianul nu iese în afara normelor medicale și „își poate demonstra virtuțile” clasificate drept „parapsihologice”. Texeira a primit, de asemenea, sprijinul președintelui Alberto Fujimori, care a declarat că „nu trebuie spulberate speranțele dezmoșteniților și ale bolnavilor”.

Totuși, prezența brazilianului a dat naștere unor violențe, cînd sute de bolnavi și de dezmoșteniți au vrut să intre pe stadion, în pofida opoziției forțelor de ordine, care i-au dispersat cu bombe lacrimogene, lovituri de baston și tunuri cu apă. Aceasta a fost răsplata succesului vindecătorului, în care mii de locuitori ai orașului Lima văd ultima lor salvare.

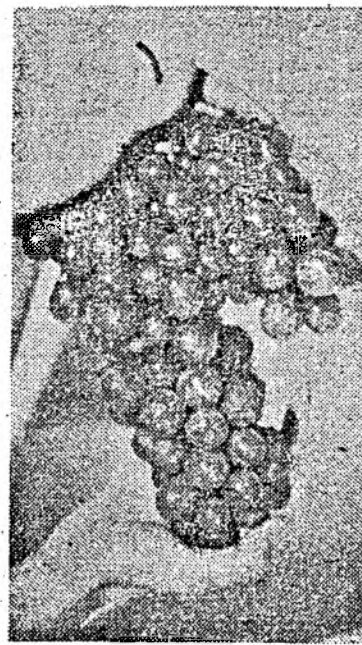
După denunțarea sa de către Colegiul Medical din Peru, Texeira s-a refugiat în locuința protectorului său, Jonel Heredia. După cum s-a aflat, el primea aici, în particular, funcționari și ofițeri de poliție. În plus, Comi-

sia pentru bolnavi, prin vocea unui purtător de cuvînt, a cerut reluarea „vindecărilor” de către brazilian, pe stadionul amintit. Venit inițial pentru 15 zile în Peru, Texeira ar putea să-și continue „turneul”, deplasîndu-se acolo unde este chemat, în principal la Cuzco și Ayacucho, în sud-estul andin. Triumful vindecătorului s-a confirmat încă din primele zile, încît se pare că mișcarea de gherilă „Sendero Luminoso” va apela la serviciile sale pentru a-i vindeca liderul, Abimael Guzman. Texeira își exercită „darul” prin simple pase de mîini, de altfel, el apreciază că lucrul unui medic este ceva „într-o măsură divină și suferință umană”. El nu se definește drept magician. „Dumnezeu vindecă prin mine”, afirmă brazilianul în vîrstă de 50 de ani.

(M. B.)

TOP INTERNATIONAL

Datorită extinderii spațiului tipografic necesar publicării acestui clasament ne vom rezuma, începînd cu săptămîna viitoare, la reproducerea strictă a acestuia. 1. SCORPIONS — Send Me an Angel ● 2. ROXETTE — Fading Like a Flower ● 3. JON BON JOVI — Miracle ● 4. ROXETTE — Joyride ● 5. EUROPE — Carrie ● 6. BAD ENGLISH — When I See You Smile ● 7. ROD STEWART — Rhythm of My Heart ● 8. BRAIN ADAMS — I Do It for You ● 9. RICHARD MARX — Angelia ● 10. MARIAN CAREY — Love Takes Time ● 11. PAULA ABDUL — Rush ● 12. AMY GRANT — Baby ● 13. JULIEN STEINBERG — Never Give Our Love Away ● 14. POISON — Every Rose Has It's Thorn ● 15. WHITNEY HOUSTON — All the Man that I Need ● 16. UB 40 — Sweet Cherie ● 17. DANA



PRIMA CABANA MONTANA

Anul 1881 consemnează construirea primei cabane montane din țara noastră, în Poiana Vladușca (Piatra Craiului de astăzi), de către meșterul Nicolae Șciinteie. O vreme, construcția a fost numită „coliba lui Moș Șciinteie”. Cabana a fost construită la solicitarea Reuniunii Carpatine din Transilvania și avea două încăperi; prima servea membrilor societății, iar a doua era destinată adăpostirii a circa 10—12 drumeți pe cărările munților, care nu erau membri ai Reuniunii.

Să ne bucurăm de darurile toamnei...

Fotografia: Nicolae PETCU

VRĂJITORI, MAGICIENI, VINDECĂTORI...

Vrăjitori, prezicători magicieni, vindecători și extrasenzoriști din U.R.S.S. s-au reunit, recent, la Tallin pentru a fonda — conform legii asupra organizațiilor sociale — o Asociație a magiei albe și negre, plasată sub conducerea vrăjitorului Albert Stepanian. „Acest titlu mi-a fost conferit de oameni — asigură președintele. Pot, deci, să trec drept un vrăjitor ales de popor”. Albert asigură că face parte dintre vrăjitorii buni: niciodată pînă acum „darul” său nu a făcut rău cuiva.

Este dificil — acum, cel puțin — să se afirme categoria dacă „binele” și „caritatea” vor fi practicate sau nu și de magicienii „negri”, (care-l „onorează” pe diavol). În orice caz, asociația condusă de Stepanian dă asigurări că s-a angajat cu prioritate în opere caritabile și în tratarea oamenilor aflați în suferință. Astfel, la Societatea diabetică din Tallin au fost inițiate cure de tratament. Din 200 de persoane, afirmă Stepanian, 72 au văzut scăzîndu-le glicemia pînă la limite normale. De asemenea, magicienii au vizitat

o colonie penitenciară cu regim normal, pentru a „deschide sufletele deținuților”. Sînt avute în vedere vizite și la Narva, Tartu, Kohtla-Järve, localități în care funcționează „cu succes” astfel de colonii.

În majoritate, asociația grupează absolvenți de medicină. În ceea ce-l privește, Stepanian afirmă că „primește cunoștințe și forțe din cosmos”. Bolile pe care ar fi capabil să le vindece formează o listă lungă; există cazuri în care ar fi îngrijit și vindecat oameni după fotografie. Mai mult, propria-i fotografie ar avea calități curative, cu condiția să fie făcută în momentul în care „starea sa era adecvată”.

„Tempe Nouveaux” informează că, în curînd, va apare pe piață o carte a lui Stepanian, menită să dezvăluie „Secretele magiei vechi și rețete”. Crearea Asociației amintite va fi urmată de punerea în funcțiune a unei „Școli de magicieni și vrăjitori”, precum și a unei „Școli de vindecători”. Succes pe ramuri!...

(M. B.)



CARTOFI UMLUȚI CU CIUPERCI

Pentru realizarea acestui preparat delicios aveți nevoie de următoarele: un kilogram de cartofi, 200—300 g ciuperce, 2 ouă, 100 g unt, 30 g cașcaval, sare, piper, 100 g ceapă.

Alegeți cartofi de aceeași formă și mărime. Aceștia se curăță foarte subțire de coajă și se

fasonează, dîndu-li-se formă de butoaș, după care se freacă cu sare și se pun în cuptor, întorcîndu-i pe toate părțile pentru a se coace uniform. După ce s-au copt, se taie un căpăcel la unul din capete pentru ca să poată sta drept și se scoate miezul astfel încît să nu se deterioreze pereții. Miezul scos se amestecă cu ciupercele, pregătite din timp astfel: se curăță și se spală, se taie mărunt și se înăbușă într-o cratiță cu 100 g unt, împreună cu ceapa tăiată foarte mărunt și ușor călîtă. Cînd ciupercele încep să se prăjească, se adaugă sare și puțin piper, se amestecă cu miezul de cartofi, se mai adaugă gălbenușurile și albușurile bătute spumă după care, cu compoziția astfel preparată, se umplu cartofii. Aceștia se așează pe o tavă unsă, se presară deasupra cașcaval ras și se introduc în cuptor pentru gratinare. Cartofii se consumă calzi, eventual cu o lingură de smîntînă care se adaugă în momentul servirii. Dacă îi consumați a doua zi, în stare rece, puteți prepara o maioneză bine condimentată cu verdeturi, sare, piper și puțin muștar, pe care o puteți servi lingă cartofii umpluți. Vă dorim poftă bună!

A. M.

Cunoaște-te pe tine însuși după grupa sanguină

Cei ce aparțin grupei sanguine „A” sînt ființe care excelează prin „prudență”, știînd că aceasta este... mama înțelepciunii. Interiorizați fiind, sînt preocupați mai mult de ei și de gîndurile proprii. Temperamentul lor este liniștit, calm, plin de sfială. La orice pas, le e frică să nu greșescă cumva cu ceva, mai ales în fața altora. La tot ce li se spune, ei răspund: da, da..., deși în gîndul lor își spun cu totul altceva. Pătrunși de atîta preocupare pentru a nu gre-

și, orice înaintare le este înecată, dar sigură. Sînt convinși că se află întotdeauna pe calea cea bună, fapt care le dă oarecare mîndrie, abia ascunsă. Nu este chiar ușor a-l înțelege înainte de a-l cunoaște mai bine. După cum vom vedea cînd ne vom ocupa de grupa sanguină „O”, cei din grupa „A” se află tocmai în opoziție cu aceștia. Apartenența la grupa sanguină „AB” dispune și ei de calitățile grupei „A”, excelînd prin diplomație și mințenie.

-mica-
PUBLICITATE

ANIVERSARI

● Cele mai frumoase gânduri, sănătate, viață lungă și împlinirea tuturor dorințelor dorim celei mai iubite fiice și surori, **MARIA PRODAN**, din Cluj-Napoca, cu ocazia zilei de naștere, alături de tradiționalul „La mulți ani”. Părinții și surioara **Simona**. (12733)

VINZARI-CUMPARARI

● Cumpăr forinți, 3 lei. Telefon 11-75-09. (13184)
● Vind 500 oi de rasă turcană sibiană. Informații: **Vasile Maier**, satul Luna de Jos nr. 55, comuna Dăbica. (13186)
● Vind Olteci Club 11 RL și Olteci Club 12 TRS — 1300, 5 viteze, fabricație 1991. Informații: **Turda**, telefon 953/1-10-21. (13148)
● Vind două garnituri șah, diferite, sculptate în lemn. **Giurgiu Gheorghe**, comuna Mănăstireni nr. 62, județul Cluj. (12652)
● Cumpăr urgent forinți. Telefon 13-73-47. (12675-A)
● Vind Sport german, alb-negru, puțin folosit, precum și 5 bucăți decodoare pentru televizoare rusești și un cort de 4 persoane, nefolosit, din U.R.S.S. Telefon 16-92-76.
● Cumpăr un pui de pekin. Telefon 18-64-26. (12734)

● Vind miere proaspătă, din Delta Dunării, calitate garantată, la preț redus (250—290 lei), numai 10 zile. Cantitățile de peste 4 kg. se transportă la domiciliu. Telefon 18-38-70, orele 16—20. (13125)
● Vind pene de gîscă. Telefon 993/4-00-96. (13126)
● Vind o canapea de 2 persoane. Str. Tebei nr. 3, după ora 17. (13128)
● Cumpăr contract ICRAL, cu respectarea condiției vizajere. Telefon 11-34-66. (13131)
● Vind Dacia Break, fabricație 1988. Informații: str. Ciobanului nr. 6, bloc O 3, etaj V, ap. 82, după ora 17. (13132)
● Vind CEC Dacia 1989. Telefon 17-91-28 sau str. Tulcea nr. 30, ap. 18. (13137)
● De vânzare casă cu grădină mare, în Gilău. Telefon: 18-21-17. (13139)
● Vind 1/2 casă, Str. Gheorgheni nr. 89, telefon 14-36-39.
● Vind înscriere Dacia 1300, din luna aprilie 1988. Telefon 18-23-93. (13142)
● Vind camion Steyr 1980, 5 tone, Diesel, 5 viteze, manomac — Henkel, 5 tone, Diesel. Informații: telefon 14-10-22.
● Vind cazan Junkers pentru încălzire centrală, pe combustibil gazos. Informații: telefon 12-73-26, după ora 17. (13187)
● Vind grădină — loc casă — 500 mp, str. Drapelului nr. 13 (Becaș). Relații: Cluj, str. Kogălniceanu nr. 6, ap. 13. Finta, sau telefon 994/6-46-89, ora 20.
● Vind: rochie de mireasă, mărimea 44, cu accesorii, toate din import, bicicletă „Pegas camping”, set cuzinetei originali și stop stînga pentru Audi 1600 cmc. Str. Neagră nr. 1, familia Ioaneș, între orele 16—19.

● De vânzare instalație satelit „Satex”, fără antenă. Telefon: 13-60-72. (12719)
● Vind Dacia 1100. Telefon 17-20-89. (12726)
● Vind CEC Dacia, noiembrie 1987. Telefon 14-85-68. (12687)
● Vind televizor „Diamant”, alb-negru. Informații: telefon 14-65-46. (13105)
● Vind cazan stas, tip „Salonta”, pentru încălzire centrală pe combustibili solizi, în stare bună de funcționare. Cluj-Napoca, telefon 15-15-62. (12104)
● Vind Mercedes Diesel, tip rulotă, și genți aluminiu spițe cu 5 orificii. Str. Borhanci 4, ap. 6. (13109-A)
● Vind covor manual 13 mp, vișiniu, nou. Plata în valută. Telefon 15-58-51, orele 18—20. (12102)
● Vind: apartament 4 camere, ladă antică, cuier, galerii, perdele, canapea, 2 fotolii, toaletă, dulap haine. Telefon 14-62-80. (13100)
● Vind CEC Dacia 1300 (1987). Medias, 928/2-80-39. (13098)
● Vind: mașină de spălat cu centrifugă, elementii calorifer 30 bucăți, mașină de cusut tip masă. Telefon 11-86-48, orele 12—13. (13080)
● Vind 2 camere, confort, Gheorgheni, condiționat CEC Dacia 1987 decembrie. Simbătă — duminică, telefon 14-64-75. (13076)
● Vind TV Sirius și Sport, noi. Telefon 11-96-23. (13059)
● Cumpăr garsonieră confort marit și forinți. Telefon: 18-27-19. (12677-A)
● Vind convenabil 6 stupi. Telefon 15-57-82. (13035)
● Cumpăr palton damă din păr cămilă, talia 48. Telefon: 18-30-76. (13027)
● Cumpărăm sau închiriem spațiu comercial sau de locuit, cu posibilități de amenajare, pe o durată de minimum 5 ani (cca 40—50 mp), în zonă ultracentrală, de preferință parter. Plata negociabilă în valută și anticipat. Telefon 17-66-91. (13018-B)
● Cumpăr teren construcție, central. Vind pui dog german. Telefon 11-55-97. (12614)
● Vind grădină în satul Macău. Informații str. Sanatorului 50, Cluj. (12530)
● Vind palton din piele, nr. 46—48, bărbătesc, și Diclofenacnatrium. Telefon 16-15-80. (13108)
● Vind: mașină spălat vase, automată, pick-up, motor electric, cataloage, modă, țarc. Telefon 14-71-06. (11924)
● Vind mobilă bucatărie, nouă, lemn masiv. Vizibilă după ora 15,30, str. Nirajului nr. 7, ap. 12. (13111)
● Vind mobilă, închiriez apartament 4 camere lei/valută. A. Vlaicu 21, ap. 19. (13115)
● Vind: Dacia neridicată. Telefon 15-53-81. (13118)
● Vind: mobilă „Bobilna”, televizor „Dacia” și „Sport”, mașină de spălat, aragaz și alte obiecte. Telefon 12-76-98, după ora 17. (12723)
● Cumpăr casă 4—5—6 camere. Telefon 14-98-34. (13120)

INCHIRIERI

● Închiriez garsonieră, pe valută, cartier Grigorescu, cu telefon, frigider, televizor. Informații: telefon 18-39-85, după ora 16. (12710-A)
● Caut, pentru închiriere, garsonieră sau apartament 2 camere, cu telefon. Plata în lei. Telefon 18-73-86. (13107)

● Studentă serioasă, caut apartament sau garsonieră. Telefon 14-40-14. (12709)
● Student grec, caută apartament de două camere, mobilat, cu telefon, în cartierul Zorilor (preferabil str. Pasteur). Relații: 12-85-60. (13155)

● Ofer camere contra meditație limba germană. Telefon: 16-75-14. (10403)
● Dau în chirie apartament 2 camere, pe valută. Telefon: 11-03-39, după ora 17. (13103)
● Dau în chirie 3 camere, mobilate, telefon, cartier Gheorgheni și garsonieră mobilată Grigorescu. Plata în valută. Telefon 15-58-51, orele 18—20. (13102-B)
● Dau în chirie, pe valută, apartament 2 camere, mobilat, central. Telefon 11-46-06. (13097)
● Închiriez cameră ultracentral, pentru una-două studente străine. Telefon 11-28-62. (13071)
● Închiriez apartament 2 camere, cu telefon, parțial mobilat, pe valută, în cartierul Mănăstur. Informații: telefon 16-35-05. (12684)
● Închiriez, pe valută, în Grigorescu, apartament cu două camere, mobilat, cu frigider, telefon, parabolică. Informații: telefon 11-47-55. (12633)
● În centrul orașului, primesc în chirie 2 studenți străini, cu pensiuie. Telefon: 11-58-09, familia Nagy. (11773)
● Închiriez două camere mobilate, confort, pe valută. Telefoane: 16-88-89; 16-23-18. (12505-A)
● Caut pentru închiriere spațiu depozitare, proprietarul eventual angajare. Oferte CP 288. (12507)

● Închiriez apartament 2 camere, mobilate, cu telefon, ultracentral. Plata în valută. Relații: telefon 11-41-89, după ora 17. (12727)
● Închiriez apartament cu 3 camere, semimobilat, cu telefon, pe termen lung, pe valută, lângă Grădina Botanică. Telefon: 18-76-64. (12736)
● Închiriez apartament mobilat (cu telefon) în Gheorgheni, pe valută. Telefon 14-22-37. (12732)
● Dau în chirie, pe valută, garaj încălzit în Zorilor lângă piață. Telefon 13-97-88. (13112)
● Închiriez garsonieră mobilată, cu telefon. Plata în valută. Informații: după ora 15, telefon 17-76-82. (12743)
● Studentă, caut garsonieră sau apartament, cu plata în lei sau valută, rezonabil. Telefon: 966/1-20-46. (13129)
● Student, închiriez garsonieră cu telefon. Telefon 11-54-27, seara. (13145)

SCHIMBURI

● Schimb două garsoniere, confort I, cu apartament 2 camere, intrări separate, cartierele Gheorgheni, Mărăști sau Pata. Informații la telefon: 14-06-33. (12724)
● Schimb garsonieră confort I, Grigorescu, cu apartament de 2—3 camere. Str. Ciortea nr. 7, etaj III, ap. 56, bl. L'. (12721)
● Oradea, schimb apartament proprietate personală, 3 camere, confort I, etaj I, cu 2—3 camere Cluj-Napoca. Telefon: 16-45-32, după ora 17. (12000)
● Schimb 4 camere, cu două camere și o garsonieră, sau cu trei camere și o garsonieră. Telefon 15-66-01, după ora 16. (12737)
● Schimb garsonieră ICRAL, în Mănăstur, cu apartament 3—4 camere ICRAL, cumpărabil. Plătește diferență. Telefon: 13-70-93. (13116)
● Schimb două garsoniere ICRAL, confort I, cu apartament 2—3 camere. Prefer zona Zorilor, Pata, Gheorgheni. Relații telefon 13-87-58. (13121)
● Ofer, în Galați, apartament 2 camere, în bloc confort I, gaz metan, telefon. Cer similar în Cluj-Napoca, nu neapărat în bloc, eventual garsonieră mare. Relații zilnic 13-56-38, orele 14—15. (11909)

● Schimb apartament 3 camere, Tîrgoviște, cu similar Cluj-Napoca. Telefon 11-67-73, după ora 19. (12605)

CERERI ȘI OFERTE DE SERVICIU

● Angajez cioban serios, 100 capre, eventual familie. Telefon 15-64-03, de la 7—10; 17—23. (12561)
● Angajăm urgent zidar și dulgher. Telefon 15-04-12. (13072-A)

● Caut femeie de serviciu la bloc. Vind două geamuri. Telefon 14-97-19. (13138)
● Căutăm femeie internă, pentru îngrijirea unei doamne în vîrstă. Telefon 16-52-70, orele 11—19. (13153)

● Executăm, cu aparate speciale: reglarea direcției, V.T.A., testări, etc. la autoturisme. Telefon 18-51-80. (11986)

● Firma „PLUS” vinde televizoare color japoneze, stoc limitat. Acceptăm plata virament. Între orele 10—17, B-dul 22 Decembrie 23—25, sc. I, ap. 8, telefon 11-66-74. (12682-A)

● ATELIERUL DE CĂRAMIZI „ZIMBRUL”, cu sediul în Turda, str. Oltului nr. 139-A, telefon 1-57-03, vinde în toate zilele cărămizi normal 7, de la punctul de lucru din localitatea Copăceni, județul Cluj. (F.N.)

● Găsit modalitate de despăgubire a persoanelor cu formulare „Phoenix” blocate. Telefon 17-14-95, seara. (12698)

● Posed teren intravilan Sibiu, zona Dumbrăvii. Caut partener român sau străin pentru acțiuni privatizate. Informații: telefon 18-44-74 sau 11-21-86, Cluj-Napoca. (12717)

● Luăm comenzi pentru orice tip de matrițe, confecționate tehnologie străină. Vind Aro și Dacia 1300. Telefon 993/4-13-26. (13150)

DECESE—COMEMORARI

● Amintiri frumoase, însoțite de eterne regrete, la împlinirea a 6 luni de la trecerea în neființă a scumpului nostru soț, mame și bunici **AURICA COLDEA**, prezentă mereu în gândul și inimile noastre. Familia. (11905)

● Se împlinesc un an de cînd ne-a părăsit scumpul nostru soț, tată, socru și bunici **IOAN PETRUȘAN**. Nu te vom uita niciodată. Familia. (12728)

● Se împlinesc 6 luni de cînd a încetat din viață scumpa mea prietenă **RAFILA**. Nu te voi uita niciodată. Livia. (12725)

● Pios omagiu, veșnică amintire la împlinirea a 2 ani de la trecerea în neființă a celei care a fost **MAGDALENA MOCIRAN**, azi 21 septembrie 1991. Familia îndurerată. (12653)

● Lacrimi, flori și recunoștință scumpului nostru soț, tată și bunici doctor **OVIDIU REFF**, de la a cărui tristă despărțire se împlinesc 3 ani. Familia. (13016-A)

● Duminică, 22 septembrie, se împlinesc 20 de ani de la moartea bunicii și străbunicii **NASTASIA RUSU**. Dumnezeu s-o odihnească în pace. Familia Buna, copiii și strănepoții. (13005)

● Duioasă și tristă aducere aminte la împlinirea a șapte ani de la dispariția dragului nostru **GHEORGHE PIC**, fost profesor universitar. Familia. (11755)

● Pios omagiu, nestînsă iubire, scumpului nostru **ANDREI TALA**, soț, tată, socru și bunici, la șase luni de la deces. Odihniți veșnic. Familia. (11686)

● Se împlinesc 6 luni de cînd ne-a părăsit scumpa noastră soră **MARIA BORZA** din Turda. Pentru noi vei rămîne veșnic în amintire. Familia. (12570)

● Pios omagiu dragului nostru **BOGDANEL TURDȘ**, la trecerea a șaisprezece ani de la dureroasa despărțire. Familia. (11631)

● La decesul celei care a fost soție, mamă și bunică, **VERONICA DARJAN**, sincere condoleanțe tuturor familiilor îndoliate. Familiile Călian și Frățeanu. (13185)

● Aducem un ultim omagiu celei ce a fost scumpa noastră soție, mamă, bunică și străbunică **VERONICA DIRJAN**, care a trecut în neființă; joi, 19 septembrie 1991. Cel care au cunoscut-o sînt invitați să ia parte duminică, 22 septembrie, ora 12 la ceremonia înmormîntării în cimitirul din localitatea Iclod. Familia în vece nemîngîlată. (13153)

● Se împlinesc astăzi, șase săptămîni de cînd a plecat dintre noi, pentru totdeauna, bunul nostru soț și tată **NELU BAICAN**. Nu-l vom uita niciodată. Lidia și Ioana. (13164)

● Azi, 21 septembrie se împlinesc un an de la tragica despărțire de cel care a fost dragul nostru **VASILE DRAGOSTE**. Veșnică amintire. Cel care îl vor iubi totdeauna. Comemorarea va avea loc duminică la biserică Sf. Dumitru, în data de 22 septembrie. Familia. (12607)

● Cu inima îndurerată aduc aminte de ziua decesului scumpului mele soț **NASCH MAGDALENA** (din Dej), care de trei ani, în 21 septembrie, odihnește în pace. Fața ei dulce mă conduce peste tot. În vece va trăi în inima mea. N-o s-o uit niciodată. Îndurerat soțul Iosif. (10355)

● O rugăciune, o floare și o lacrimă pe mormîntul scumpului nostru soț și tată **TOMA NICOLAE**, la împlinirea a 6 săptămîni de la deces. Dumnezeu să-l odihnească în pace! Parastasul de pomenire va avea loc duminică, 22 septembrie, ora 12, la bisericuța de pe str. Moșilor. Soția Florina, copil Alex și Anuța, soorii Tara Gheorghe și Florica, cumnata Zorela. (12735)

● La împlinirea a șase luni de la plecarea sa dintre noi, rugăm prietenii, cunoșcuții, să închine un gînd pios în amintirea celui care a fost **OLARIU MARCU**. Slujba de pomenire va fi oficiată azi, 21 septembrie, ora 18, la biserică ortodoxă din str. Horea. Familia. (13122)

● Cu profundă durere anunț pierderea scumpului meu soț **VALENTIN BUCUR**, născut în Corpadea, dușul o scurtă dar grea suferință. În mormîntarea va avea loc luni, 23 septembrie 1991, ora 14, din capela nouă Mănăstur. Odihnească-se în pace. Soția Paraschiva Bucur. (13147)

● Cu profund regret anunțăm încetarea din viață, în vîrstă de 83 ani, a celei ce a fost **MARCELA FLĂMIND**. În mormîntarea are loc azi, sîmbătă 21 septembrie, ora 13, de la capela mică a cimitirului Central. Radu, Mica, Dan și Simona. (13136)

● Cu profund regret conducem pe ultimul drum pe cel mai iubit tată, **VALENTIN BUCUR**, om de aleasă omenie, bunătate și gingășie, care lasă în urma sa un imens gol și multă durere. Nu îl vom uita niciodată. Emilia și Mircea Crișan. (13147-A)

● Cu adînc durere anunț pierderea dragului nostru tată, socru, bunici **VALENTIN BUCUR**, om de aleasă bunătate și blîndețe. Chipul său nu-l vom uita niciodată și-l vom păstra o vie amintire. Fiul Teofil, nora Victoria, nepoții Claudiu și Claudia. (13147-B)

● Dureroasă amintire acum cînd se împlinesc 3 ani de la moartea scumpului nostru părinte **IOAN** și **SILVIA STOLNEAN**. Măloara și Nuja cu familiile. (13070)

● Sîntem alături de Aurel Bojan în marca durere pricinuită de moartea tatălui. Sincere condoleanțe din partea colegilor de la D.R.T V.Cluj. (12714)

ȘCOALA DE ȘOFERI AMATORI NIKO—AUTOTRANS S.R.L.

str. Buzău nr. 14, ap. 44, telefon 18-17-73

anunță începerea unei **NOI SERII DE ȘCOLARIZARE**, începînd cu 1 octombrie. Înscrierile se fac pînă în data de 25 septembrie la sediul firmei. De asemenea angajează: **INSTRUCTORI AUTORIZAȚI**, în condiții avantajoase. (13037)

C.A.P. MACAU

Vinde la licitație, în ziua de 25 septembrie 1991, ora 10, următoarele mijloace fixe: grajduri, anexe gospodărești. (13488)

COLEGIUL DE REDACȚIE

Ilie Călian (redactor șef), **Dan Rebreanu** (redactor șef adjunct), **Valer Chioreanu** (redactor șef adjunct), **Traian Bara** (secretar general de redacție), **Ion Rus**, **Maria Sângeorzan**, **Radu Vida**.

REDACȚIA: Cluj, str. Napoca nr. 16. TELEFOANE: 11-10-32 (redactor șef); 11-75-07

(redactor șef adjunct și secretariatul de redacție); 11-74-18 (secția culturală); 11-73-07 (secția probleme social-economice); 11-74-90 (secția probleme cetățenești); 11-73-04 (administrația ziarului). Mica publicitate se primește zilnic între orele 9—16, numai la administrație, str. Napoca nr. 16 (la parter). Sîmbăta și duminica închis.

Tipar
22.821

